

光緒九年癸未六月二十日 禮拜一 第三千八百八十二號 西曆一千八百八十八年七月廿三號

省佛朱炳昌蠟丸  
本堂精製各項藥丸參茸戒煙丸  
老舖向在佛鎮黃傘大街開張數  
十餘年屢蒙士商賜顧叨藉中  
外馳名近多假冒本堂招牌各埠  
發賣屢騙客商偽藥誤人深為  
可惜今本堂特設一棧在香港以  
便諸君採買庶不致魚目混珠也  
一舖在省城太平門外普濟橋  
現寓香港上環舊鹹魚街開張  
癸卯年四月 朱炳昌謹識



**選** 山海關副都統奴才宗室謙德跪 奏為佐領在協領私宅自行戕傷調治未愈因傷殞命現將驗訊情形恭摺奏聞仰祈 聖鑒事竊本年四月十五日據左翼協領音登安呈稱職於是日早晨近署後突有果什哈清連報稱廂旗佐領福祿

**京** 錄 奏為佐領在協領私宅自行戕傷調治未愈因傷殞命現將驗訊情形恭摺奏聞仰祈 聖鑒事竊本年四月十五日據左翼協領音登安呈稱職於是日早晨近署後突有果什哈清連報稱廂旗佐領福祿

**報** 涉奴才衙門公事多致虛實自應澈底查辦奴才不敢壅於上 聞且原呈款式多有不合未便照案抄錄謹將該佐領所遞原呈並抄錄該佐領音登安所遞親供一併知照軍機處備案外所有佐領在協領私宅自行戕傷因傷殞命緣由理合恭

**新** 城 學憲大人由南雄巡迴本月二十七日二十八日可抵省 准補新安縣丞吳榮森 對調花縣水西司鄧重熙均飭赴新任○六月十五日 督撫憲報 廣州府蕭臬 知十六日在貢院五覆南番等十四縣三客籍旗各文章試施放號炮補用縣李家 補巡檢鄭蔭基學訓復項戴並註銷過停委卸文員王景知委往順德清理積案

**外** 電音彙錄 十六日英都倫敦發來電音言英廷因威士密地方議政局員缺以應陞之議 員其補授者即赴任以資辦公焉電音又言法國駐英公使因病開缺法廷特命大臣密爾前往 補其職英日新聞知咸以密爾大臣老成持重素著經驗將來接任自能交孚兩國無忝厥職矣

**中** 電音彙錄 十七日日本度機津都發來電音言日本大臣義城嘉刺經於昨日因病逝世聞 是處之蒙古人在於某街寓所特設盛筵以款中國領事及各華商一時水陸兩軍齊集頗 難賓主之歡聞有數華商以此處設宴頗為不便而不與於會焉此殆別有見存焉者也○ 此大臣曾於西歷一千八百七十二年補授日本駐英公使之職頗著政聲民心亦為悅服是 聞切切是為可慨也

**新** 外 電音彙錄 十六日英都倫敦發來電音言英廷因威士密地方議政局員缺以應陞之議 員其補授者即赴任以資辦公焉電音又言法國駐英公使因病開缺法廷特命大臣密爾前往 補其職英日新聞知咸以密爾大臣老成持重素著經驗將來接任自能交孚兩國無忝厥職矣

**中** 電音彙錄 十七日日本度機津都發來電音言日本大臣義城嘉刺經於昨日因病逝世聞 是處之蒙古人在於某街寓所特設盛筵以款中國領事及各華商一時水陸兩軍齊集頗 難賓主之歡聞有數華商以此處設宴頗為不便而不與於會焉此殆別有見存焉者也○ 此大臣曾於西歷一千八百七十二年補授日本駐英公使之職頗著政聲民心亦為悅服是 聞切切是為可慨也

**新** 外 電音彙錄 十六日英都倫敦發來電音言英廷因威士密地方議政局員缺以應陞之議 員其補授者即赴任以資辦公焉電音又言法國駐英公使因病開缺法廷特命大臣密爾前往 補其職英日新聞知咸以密爾大臣老成持重素著經驗將來接任自能交孚兩國無忝厥職矣

**中** 電音彙錄 十七日日本度機津都發來電音言日本大臣義城嘉刺經於昨日因病逝世聞 是處之蒙古人在於某街寓所特設盛筵以款中國領事及各華商一時水陸兩軍齊集頗 難賓主之歡聞有數華商以此處設宴頗為不便而不與於會焉此殆別有見存焉者也○ 此大臣曾於西歷一千八百七十二年補授日本駐英公使之職頗著政聲民心亦為悅服是 聞切切是為可慨也

**新** 外 電音彙錄 十六日英都倫敦發來電音言英廷因威士密地方議政局員缺以應陞之議 員其補授者即赴任以資辦公焉電音又言法國駐英公使因病開缺法廷特命大臣密爾前往 補其職英日新聞知咸以密爾大臣老成持重素著經驗將來接任自能交孚兩國無忝厥職矣

**中** 電音彙錄 十七日日本度機津都發來電音言日本大臣義城嘉刺經於昨日因病逝世聞 是處之蒙古人在於某街寓所特設盛筵以款中國領事及各華商一時水陸兩軍齊集頗 難賓主之歡聞有數華商以此處設宴頗為不便而不與於會焉此殆別有見存焉者也○ 此大臣曾於西歷一千八百七十二年補授日本駐英公使之職頗著政聲民心亦為悅服是 聞切切是為可慨也



百姓身家使之自主其代民立約之事由  
兩國立公使會辦代民議第十三條今  
既立新約即將新約進行而法國又須  
在抗伯及榮本及克爾堅三處地方屯設  
重兵越南王即將此屯兵之處撥歸法轄  
其監護之事已由東埔寨王自任第十五  
條每年由法國東埔寨民人選擇一百  
名至西貢學習法蘭西文字既成後帶  
至法國分學各業至少以七年為期及同  
安南後即設立學院以教其民  
選派報

**火船往上海**  
啟者本行有火船一隻名曰北京  
船期二十日正午開行前往上海  
海如貴客欲附貨搭船者請至本行面議  
光緒九年六月十六日  
德臣洋行啟

**火船往沙厘**  
啟者本行有火船一隻名曰沙厘  
船期二十日正午開行前往沙厘  
及急星等處如貴客欲附貨搭船者請至本行面議  
光緒九年六月十六日  
德臣洋行啟

**火船往厦門**  
啟者本公司有火船一隻名曰厦門  
船期二十日正午開行前往厦門  
及急星等處如貴客欲附貨搭船者請至本公司面議  
光緒九年六月十六日  
德臣洋行啟

**火船往上海**  
啟者本行有火船一隻名曰上海  
船期二十日正午開行前往上海  
及急星等處如貴客欲附貨搭船者請至本行面議  
光緒九年六月十六日  
德臣洋行啟

**火船往厦門**  
啟者本公司有火船一隻名曰厦門  
船期二十日正午開行前往厦門  
及急星等處如貴客欲附貨搭船者請至本公司面議  
光緒九年六月十六日  
德臣洋行啟

**火船往上海**  
啟者本行有火船一隻名曰上海  
船期二十日正午開行前往上海  
及急星等處如貴客欲附貨搭船者請至本行面議  
光緒九年六月十六日  
德臣洋行啟

**火船往厦門**  
啟者本公司有火船一隻名曰厦門  
船期二十日正午開行前往厦門  
及急星等處如貴客欲附貨搭船者請至本公司面議  
光緒九年六月十六日  
德臣洋行啟

**告白**  
啟者小店前承辦陳氏  
託刊陳村穗平米粉  
店告白今查實此人  
不是陳氏實係平素  
與陳氏暨黃榮生皆  
有微嫌故藉端洩忿  
今悉黃榮生於該店  
股本早已清楚特此  
聲明以免誤惑  
利昇信館謹啟

**木料**  
茲有北般島上好木料及柴出  
售有建造屋宇大條方木二十  
六條又大圓木二條做渡船桅  
甚合每條計長六十英尺又有  
五百三十五担柴每枝柴長三  
英尺如 貴客欲採買者祈  
請至巴厘行內大英國北般島  
行旅處便知價此佈  
光緒九年六月十六日  
大英國北般島行旅處謹啟

**招鋪屋**  
啟者今有屋舖四  
十二間落在西營  
盤二街三街及常  
豐里欲批與人承  
租如有合意者  
請至本行辦房面  
議此佈  
光緒九年六月十六日  
中外眾  
國燕梳公司謹啟

**租船**  
啟者茲有港有能保家  
一號二號半桅夾板帆船  
船隻可裝米八千  
餘担如有 貴商買要  
租往南北各埠請移玉  
至文咸街門牌七十二  
號萬源隆內相商便  
特此佈聞  
光緒九年六月十四日  
萬源隆謹啟

**火器**  
啟者王紫詮先生向著火器說略  
一書專講鎗炮製造施放之法命中  
及遠近無一失誠軍營中之秘笈也  
法取其新而適用語取其淺而易明  
熟讀深思而有得臨陣制勝如操左  
券是書甫成會經合肥李伯相豐順  
丁制軍擊節贊賞南北風行傳鈔殆  
遍現本局以活字版印出每本  
取回工料銀三毫倘蒙 諸尊光顧  
以速為貴  
中華印務局謹啟

**火船往安南**  
啟者本號有火船一隻名曰安南  
船期二十日正午開行前往安南  
及急星等處如貴客欲附貨搭船者請至本行面議  
光緒九年六月十六日  
德臣洋行啟

**火船往厦門**  
啟者本公司有火船一隻名曰厦門  
船期二十日正午開行前往厦門  
及急星等處如貴客欲附貨搭船者請至本公司面議  
光緒九年六月十六日  
德臣洋行啟

**火船往上海**  
啟者本行有火船一隻名曰上海  
船期二十日正午開行前往上海  
及急星等處如貴客欲附貨搭船者請至本行面議  
光緒九年六月十六日  
德臣洋行啟

**保險公司**  
啟者本保險及濟  
和保險應得利息準  
於六月十五日開派  
按月息壹分算請有  
股諸君携息摺到  
本局收取特此佈聞  
光緒九年六月十四日  
香港輪船招商局啟

**安泰公司**  
啟者本公司為慎重銀兩數目  
事經集議理定除照舊章接  
日鈔送月結單外憑查核有無  
錯漏外另特設收銀簿一卷凡  
賜顧寶號於交銀時請憑本公  
司收銀簿自行書明交銀多寡  
庶得查對如或交銀不書明簿  
內不得作實特此佈聞  
光緒九年六月十六日  
安泰保險公司謹啟

**永勝街**  
啟者香港上環永勝街  
第十四號門牌大德錢  
銀店得與人秘授良方  
製有戒烟丹發售能老  
年大引刻日可成戒斷  
更保飲食勝常誠為中  
外之聖方也 貴客光  
顧請移 玉趾 本號  
常有滙豐呂宋銀兩  
光緒九年六月十六日  
和棧號彭清等謹啟

**廣德堂**  
啟者本港西營盤皇后街第二十號  
和棧號雪蘭金山山和號該號生意  
均同東家劉德同德王添黃潮劉進彭清  
合夥由始創做到光緒九年六月中旬止  
該兩號生意收全盤清算並無欠人  
家分文各東本利照收足該兩號舖底  
什物項與合記堂承受改和合記自頂  
之後該兩號生意盈虧與舊人無涉特此  
佈聞以免後論  
光緒九年六月十六日  
和棧號彭清等謹啟

**廣德堂**  
啟者本港西營盤皇后街第二十號  
和棧號雪蘭金山山和號該號生意  
均同東家劉德同德王添黃潮劉進彭清  
合夥由始創做到光緒九年六月中旬止  
該兩號生意收全盤清算並無欠人  
家分文各東本利照收足該兩號舖底  
什物項與合記堂承受改和合記自頂  
之後該兩號生意盈虧與舊人無涉特此  
佈聞以免後論  
光緒九年六月十六日  
和棧號彭清等謹啟

**廣德堂**  
啟者本港西營盤皇后街第二十號  
和棧號雪蘭金山山和號該號生意  
均同東家劉德同德王添黃潮劉進彭清  
合夥由始創做到光緒九年六月中旬止  
該兩號生意收全盤清算並無欠人  
家分文各東本利照收足該兩號舖底  
什物項與合記堂承受改和合記自頂  
之後該兩號生意盈虧與舊人無涉特此  
佈聞以免後論  
光緒九年六月十六日  
和棧號彭清等謹啟

**廣德堂**  
啟者本港西營盤皇后街第二十號  
和棧號雪蘭金山山和號該號生意  
均同東家劉德同德王添黃潮劉進彭清  
合夥由始創做到光緒九年六月中旬止  
該兩號生意收全盤清算並無欠人  
家分文各東本利照收足該兩號舖底  
什物項與合記堂承受改和合記自頂  
之後該兩號生意盈虧與舊人無涉特此  
佈聞以免後論  
光緒九年六月十六日  
和棧號彭清等謹啟

**廣德堂**  
啟者本港西營盤皇后街第二十號  
和棧號雪蘭金山山和號該號生意  
均同東家劉德同德王添黃潮劉進彭清  
合夥由始創做到光緒九年六月中旬止  
該兩號生意收全盤清算並無欠人  
家分文各東本利照收足該兩號舖底  
什物項與合記堂承受改和合記自頂  
之後該兩號生意盈虧與舊人無涉特此  
佈聞以免後論  
光緒九年六月十六日  
和棧號彭清等謹啟

**屋地**  
啟者今有屋宇十八間出賣一在歌時街門牌第  
二號四號六號八號十號十二號十四號此屋七  
間每間價銀二千七百大圓每間大約收租銀三  
十圓一在押巴甸街門牌第十三號十五號十七  
號二十一號二十三號二十五號此屋六間每間  
價銀二千六百大圓每間大約收租銀二十八圓  
一在荷李活道門牌第八十三號八十五號八十  
七號八十九號九十一號今將此屋宇逐間出賣  
或成段買亦可諸君如欲買者請到本寫字樓  
一問便知  
光緒九年六月十六日  
機地士啟

**出賣**  
啟者今有屋宇十八間出賣一在歌時街門牌第  
二號四號六號八號十號十二號十四號此屋七  
間每間價銀二千七百大圓每間大約收租銀三  
十圓一在押巴甸街門牌第十三號十五號十七  
號二十一號二十三號二十五號此屋六間每間  
價銀二千六百大圓每間大約收租銀二十八圓  
一在荷李活道門牌第八十三號八十五號八十  
七號八十九號九十一號今將此屋宇逐間出賣  
或成段買亦可諸君如欲買者請到本寫字樓  
一問便知  
光緒九年六月十六日  
機地士啟

**出賣**  
啟者今有屋宇十八間出賣一在歌時街門牌第  
二號四號六號八號十號十二號十四號此屋七  
間每間價銀二千七百大圓每間大約收租銀三  
十圓一在押巴甸街門牌第十三號十五號十七  
號二十一號二十三號二十五號此屋六間每間  
價銀二千六百大圓每間大約收租銀二十八圓  
一在荷李活道門牌第八十三號八十五號八十  
七號八十九號九十一號今將此屋宇逐間出賣  
或成段買亦可諸君如欲買者請到本寫字樓  
一問便知  
光緒九年六月十六日  
機地士啟

**出賣**  
啟者今有屋宇十八間出賣一在歌時街門牌第  
二號四號六號八號十號十二號十四號此屋七  
間每間價銀二千七百大圓每間大約收租銀三  
十圓一在押巴甸街門牌第十三號十五號十七  
號二十一號二十三號二十五號此屋六間每間  
價銀二千六百大圓每間大約收租銀二十八圓  
一在荷李活道門牌第八十三號八十五號八十  
七號八十九號九十一號今將此屋宇逐間出賣  
或成段買亦可諸君如欲買者請到本寫字樓  
一問便知  
光緒九年六月十六日  
機地士啟

**出賣**  
啟者今有屋宇十八間出賣一在歌時街門牌第  
二號四號六號八號十號十二號十四號此屋七  
間每間價銀二千七百大圓每間大約收租銀三  
十圓一在押巴甸街門牌第十三號十五號十七  
號二十一號二十三號二十五號此屋六間每間  
價銀二千六百大圓每間大約收租銀二十八圓  
一在荷李活道門牌第八十三號八十五號八十  
七號八十九號九十一號今將此屋宇逐間出賣  
或成段買亦可諸君如欲買者請到本寫字樓  
一問便知  
光緒九年六月十六日  
機地士啟

**出賣**  
啟者今有屋宇十八間出賣一在歌時街門牌第  
二號四號六號八號十號十二號十四號此屋七  
間每間價銀二千七百大圓每間大約收租銀三  
十圓一在押巴甸街門牌第十三號十五號十七  
號二十一號二十三號二十五號此屋六間每間  
價銀二千六百大圓每間大約收租銀二十八圓  
一在荷李活道門牌第八十三號八十五號八十  
七號八十九號九十一號今將此屋宇逐間出賣  
或成段買亦可諸君如欲買者請到本寫字樓  
一問便知  
光緒九年六月十六日  
機地士啟

**出賣**  
啟者今有屋宇十八間出賣一在歌時街門牌第  
二號四號六號八號十號十二號十四號此屋七  
間每間價銀二千七百大圓每間大約收租銀三  
十圓一在押巴甸街門牌第十三號十五號十七  
號二十一號二十三號二十五號此屋六間每間  
價銀二千六百大圓每間大約收租銀二十八圓  
一在荷李活道門牌第八十三號八十五號八十  
七號八十九號九十一號今將此屋宇逐間出賣  
或成段買亦可諸君如欲買者請到本寫字樓  
一問便知  
光緒九年六月十六日  
機地士啟

**出賣**  
啟者今有屋宇十八間出賣一在歌時街門牌第  
二號四號六號八號十號十二號十四號此屋七  
間每間價銀二千七百大圓每間大約收租銀三  
十圓一在押巴甸街門牌第十三號十五號十七  
號二十一號二十三號二十五號此屋六間每間  
價銀二千六百大圓每間大約收租銀二十八圓  
一在荷李活道門牌第八十三號八十五號八十  
七號八十九號九十一號今將此屋宇逐間出賣  
或成段買亦可諸君如欲買者請到本寫字樓  
一問便知  
光緒九年六月十六日  
機地士啟

**屈臣氏**  
戒烟精功用說 戒烟精者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成無烟之煙無烟之煙不令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒烟煙迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日如忌為佈散謠言似謂服  
此戒烟精斷難而無保無虞等語則大負本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷難而可令人  
健飯身體日壯請看以下各君親照辨認論與抄釋  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
烟者之大機會也於本局實為厚焉每包銀七毫

**屈臣氏**  
戒烟精功用說 戒烟精者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成無烟之煙無烟之煙不令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒烟煙迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日如忌為佈散謠言似謂服  
此戒烟精斷難而無保無虞等語則大負本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷難而可令人  
健飯身體日壯請看以下各君親照辨認論與抄釋  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
烟者之大機會也於本局實為厚焉每包銀七毫

**屈臣氏**  
戒烟精功用說 戒烟精者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成無烟之煙無烟之煙不令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒烟煙迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日如忌為佈散謠言似謂服  
此戒烟精斷難而無保無虞等語則大負本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷難而可令人  
健飯身體日壯請看以下各君親照辨認論與抄釋  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
烟者之大機會也於本局實為厚焉每包銀七毫

**屈臣氏**  
戒烟精功用說 戒烟精者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成無烟之煙無烟之煙不令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒烟煙迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日如忌為佈散謠言似謂服  
此戒烟精斷難而無保無虞等語則大負本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷難而可令人  
健飯身體日壯請看以下各君親照辨認論與抄釋  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
烟者之大機會也於本局實為厚焉每包銀七毫

**屈臣氏**  
戒烟精功用說 戒烟精者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成無烟之煙無烟之煙不令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒烟煙迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日如忌為佈散謠言似謂服  
此戒烟精斷難而無保無虞等語則大負本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷難而可令人  
健飯身體日壯請看以下各君親照辨認論與抄釋  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
烟者之大機會也於本局實為厚焉每包銀七毫

**屈臣氏**  
戒烟精功用說 戒烟精者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成無烟之煙無烟之煙不令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒烟煙迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日如忌為佈散謠言似謂服  
此戒烟精斷難而無保無虞等語則大負本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷難而可令人  
健飯身體日壯請看以下各君親照辨認論與抄釋  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
烟者之大機會也於本局實為厚焉每包銀七毫

**屈臣氏**  
戒烟精功用說 戒烟精者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成無烟之煙無烟之煙不令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒烟煙迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日如忌為佈散謠言似謂服  
此戒烟精斷難而無保無虞等語則大負本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷難而可令人  
健飯身體日壯請看以下各君親照辨認論與抄釋  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
烟者之大機會也於本局實為厚焉每包銀七毫

**屈臣氏**  
戒烟精功用說 戒烟精者乃本局獨得秘法  
不惜工本務期製成無烟之煙無烟之煙不令其  
自然戒斷永無後患與別家所售戒烟煙迥不相  
同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽  
幸已京省馳名矣惟近日如忌為佈散謠言似謂服  
此戒烟精斷難而無保無虞等語則大負本局立心  
與 中國除害之意況且服此不獨斷難而可令人  
健飯身體日壯請看以下各君親照辨認論與抄釋  
中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒  
烟者之大機會也於本局實為厚焉每包銀七毫



香港藥房哥化外國靈驗發賣  
屈臣氏大藥房  
本局因有顧影至生原創  
舖利士柯爾保險公司

參茸戒烟無憂  
發售

啟者余幼習中英文字通商中外至今二十餘年矣前者余經上烟癮數年屢戒不效今蒙產洋烟地印度國白頭人醫師甲都魯先生考究秘傳他國戒烟藥蕊數味和中國馳名參茸君臣上藥共煉製成一戒而斷此癮乾的味美不苦不辛併無入烟屎等弊服此無憂病患癮癮立除照吸烟時服凡遇出外烟癮起卽食隨便見功此誠乃戒烟之第一法也 無憂癮每個九厘算每包八個價銀一毫英字封口另有鎗上消積癮凡未戒癮者當吸完煙時食一二個能盡除煙積癮毒自後包無成癮之累也 每個價銀四厘算每盒卅六個價銀二毫兼能治咳嗽哮喘 一在香港上環公興磁器店寄賣 一在粵東省城大新街昌記扇店 一在佛山快子正街誠福錢銀店 一在汕頭昇平街益昌扇店 一在星架坡馬車街聲利行寄

**貴重地段出投**  
啟者拍賣人機地十承命於英七月式十八號禮拜六即唐六月廿五日下午三點鐘在所投之地處有貴重地段出投在工務司註冊地段第五十二號A字庫建在該處之屋宇即在中環皇后大道門牌第一百零五號又一百零七號即興隆街騎樓是也  
在大街量三十零尺六寸深量四十七尺六寸又在興隆街式間門牌第一號三號濶量二十八尺六寸深量三十二尺在上興隆街騎樓至海陂輿路量有三百卅尺共計量有四仟五百三十一尺以九百八十四年爲期由英一千八百五十八年正月計起每年繳納地稅銀十一磅九個司令四邊厘此屋分爲三單出投第一單門牌第一百零五號一百零七號第二單門牌第一號第三單門牌第三號若投得者每百元先交定銀式十元其餘限以英八月廿五號交易清楚在狀師處立契惟狀師費用銀俱由買主支理諸君如欲知拍賣章程詳細者請向地土更知

啟者郭錦成頂受恒安泰來往  
香港米船準于本月二十一日  
交易清楚如遲不到乃係自悞  
另改字號開張恒安泰舊人有  
欠各號滙借揭賬項等與及來  
歷不明俱歸恒安泰舊人支理  
一概與承頂新人無涉日後生  
意興隆不干舊人之事特字聲  
明免至後論 光緒九年正月

和元銅鈕扣店

本店向在省城開張百有餘年並無分枝別埠今始分一舖在澳門下環街專工製造一舖在香港上環大馬路同興洋貨店對門開張專辦各埠鍍金鍍銀花光圓扁大小鈕扣發客並常有時欸家用鈕扣在此零沽發售

商賜顧請移玉步

光緒九年四月

利貞祥

本號常有 土木人參  
北高麗參 寧古台參  
吉林沙參 泡子人參  
三性鹿茸 花旗洋參  
各項蠟丸 清花玉桂  
金絲熊胆 自磨茸末

舖在香港上環  
文咸街開張

上海仁濟保險公司  
啟者本公司自去年四月開辦至今  
年三月底止屆期一年今香港代理  
議派回彩分送各 賜顧者由開辦  
日起至去年底止除現扣之外每一  
百員實銀再添派回彩銀一十二員  
而今年正月起每一百員實銀訂送  
回彩銀二十五員準俟六月初旬本  
公司派老本息之後隨即開派特此  
預佈 光緒九年四月廿一日三派

告白

啟者本辦房夥件衆多  
如有賒取貨物及揭借  
會項等情俱歸經手是  
間與本辦房無涉倘有  
欠到貨項各等祈交至  
本辦房給部方爲作實  
特此聲明以免後論  
光緒九年六月初貳日  
加羅威士辦房

固本寧神丸 此丸專治 安胎藥 此藥揀選地  
男婦房勞過度心腎不交 道上品精工泡製而成  
男子陽痿九醜婦人子宮 專能安胎保孕如有妊  
寒冷難於受孕等症服此 婦氣血不調舉止不慎  
不特固本寧神且能反弱 以致胎動甚或胎漏欲  
爲強毓麟廣嗣每日宜服 墜者服之即安每日宜  
三次每次吞一九用溫茶 服三次每次一匙羹爲  
送下但孕婦勿服 度此保胎萬全聖藥幸  
每樽價銀 大壹錢八分 勿輕視焉  
小七分二厘 每樽價銀一錢八分

小兒五疳蟲積肚發熱頭痛作嘔九  
痛九 此丸專治 此丸能治感冒頭痛發  
小兒五疳蟲積肚熱作嘔之症如少壯病  
痛及脾胃虛弱飲輕者每吞二三丸病重  
食不思食積不化者吞四五丸老弱與小  
時見皮黃骨瘦等兒八歲至十二歲者輕  
症服法列明藥包病一丸重病二丸照法  
招內祈查照法服服之立效如神  
之自然應驗  
每樽實銀七分二 每樽實銀 大一錢八分  
小七分二厘

週身困倦勝時受濕  
九 此丸專去膀胱  
濕氣如少壯病輕者  
每吞二三丸病重者  
四五丸老弱與小兒  
八歲至十二歲者輕  
病一丸重病二丸照  
法服之其病即愈  
每樽價銀小七分二  
痧氣時症丸 此丸專治  
染四時不正之氣及時行  
癘中寒中暑以致腹痛  
痾嘔乾濕霍亂甚而反  
筋腹瀉絞腸痧等險惡  
之症如法服之無不奇  
效服丸之法以每三  
點鐘久吞一粒重症則  
吞兩粒惟小兒切勿亂  
服必須十五歲以上者  
遇症方可服食

烏髻髮藥水 此藥水善能染髻髮令黑  
無論髻髮生成何色皆可染之烏潤並無  
損爛皮肉之弊與市上所賣者大相懸別  
但用時先用番靚水洗淨髻髮垢膩待乾  
後用硬掃蘸第一樽藥水擦之待稍乾抹  
硬掃去再將別一樽藥水擦之待稍乾抹  
記緊勿同用一箇掃蘸藥也擦第二樽藥  
後待乾妥再用番靚水洗之若擦藥誤沾  
皮肉即時抹去可無碍矣

濕發熱利水散 此散善風痰濕症濕散  
 沁濕利水疏散皮熱兼治 此散專治風痰流濕及  
 腫腹脹四肢浮腫面目肥 一切惡毒瘡瘍癰癩無  
 等症有病服之除病無病 名腫毒遠年風濕頭痛  
 之健脾最宜於夏天服食 骨痛四肢腫痛那風濕  
 解熱生津預消感暑之患 氣半身不遂等症宜每  
 每次用散小半茶匙調清 日服三次每次以三分  
 一盅和飲此男婦老幼常 至六分用茶或水和勻  
 有益之藥幸勿輕視爲望 飲之無不奏效  
 也價銀七分式厘 每樽價銀壹錢零八厘

小兒作出牙發熱藥散 此散專治小兒作出牙發熱肚腹泄瀉類似驚風等症因小兒發牙則牙根作痛熱氣蒸騰常有肚疳發熱咳嗽不安等弊此散我外國人亦常與小兒服之令其牙笏易出自無各等煩擾茲特廣佈中國同沾其藥之妙幸勿懷疑所有服法詳列招單內請看便可如法用矣

每封價銀 大七錢二分 小一錢八分  
中三錢六分 小七分二厘

脫鬚髮藥散 此散專能脫 光明眼藥散  
去鬚髮修整眉毛等用如欲 此散專治一  
去之不復出者先將毛髮燒 患無論風熱  
去將散少許用水開成糊塗 及起點膜障  
在毛髮之處待少頃以木刀 筋等症皆能  
剔去數日照法塗剔一次以 宜用此散些  
不復再出爲度凡用藥忌鐵 於眼處每日  
需並切勿入口因此散有毒 次自然見效  
也 每罇價銀 大一錢八分 勿悞服入口  
小七分二厘 每罇包銀七

痔瘡藥散 此散 本藥房原一創在  
專治內外痔瘡或 治大街後 一在  
虛實 年久成繭穿腸痔 二十四號南京路  
紅 漏肛門脫出痛楚 呂宋第十四號橋  
治之 異常等症患者宜 貴客易於購買然  
少擦 每日早晚服一次 料發售者請函致本  
三四 每次以半匙羹用 賈得以廣行而世  
切切 茶或糖和服 者不但希圖射利  
為要 每包價銀 龍麟伴塔為記別  
式 七分式厘 西歷一千八百八

香港中環畢憲署斜對門 在英京反出  
 坡城西關沙基大街近分枝 一在上海第  
 一在福州南台廣東會館隔鄰 一在小  
 兼擇殷實行店附寄各省各埠發售以便  
 有行店無論在於何省遠處欲取各款藥  
 局以便兌給務於原價酌減以便易於販  
 所厚望焉近有在外埠假冒本藥房招牌  
 恐偽藥傷人倘 諸尊賜顧請認藥准用  
 不得冒效 光緒八年 九月 初五日